



缔约国会议

Distr.: General
17 May 2001
Chinese
Original: English

缔约国会议

第十一次会议

2001 年 5 月 14 日至 18 日, 纽约

关于 2002 年国际海洋法法庭预算事项的决定

1. 缔约国会议核准 2002 年国际海洋法法庭的预算 7 807 500 美元, 如本文件一所列, 同时也核准附件二和三所载法庭书记官处 2002 年的员额表。
2. 为了向法庭提供在 2002 年审议案件所需要的财政资源, 特别是那些需要迅速审理的案件, 会议核可 894 300 美元, 供法庭在 2002 年作应急基金。这些应急基金只能在有案件向法庭提出时使用。
3. 会议还核准将拨供充作 2002 年法庭周转基金的 5 万美元, 以期有助于将周转基金累计至所建议的 650 000 美元数额。
4. 在不妨碍适用《联合国海洋法公约》附件六第 19 条关于国际海底管理局对法庭今后预算应缴款额的规定规定的情况下, 包括其 2002 年的应急基金在内的法庭 2002 年的预算 984 300 美元和向其 2002 年周转基金拨供的 5 万美元, 均将由成为公约缔约方的所有国家和国际组织分摊。
5. 各缔约国的缴款将按照联合国相应财政年度经常预算所用的分摊比额表计算, 并参照加入《公约》的时间作出调整。缔约国会议决定, 在制定 2002 年法庭预算缔约国分摊比额表时规定最低比率为 0.01%, 最高比率为 25%。

附件一

2002 年 1 月 1 日至 12 月 31 日期间法庭行政开支

(以美元计)

	支出用途	1998 年 核定预算	1998 年 执行情况	1999 年 核定预算	1999 年 执行情况	2000 年 核定预算	2000 年初步 执行情况(至 2001 年 3 月 5 日为止)	2001 年 核定预算	2002 年 概算	脚注	增/减
1	经常性开支										
2	法官薪酬										
3	年度津贴	1 971 330	1 789 151	1 175 090	1 135 325	1 295 107	1 277 251	1 295 100	1 295 100	^a	0
4	特别津贴			1 173 000	1 082 590	311 717	310 081	329 500	318 000	^a	-11 500
5	法官出席会议旅费	250 000	141 652	240 000	221 721	240 000	218 753	120 000	120 000		0
6	法官养恤金计划			29 167	3 837	16 666	18 669	15 400	75 000		59 600
7	常设员额	1 794 688	1 579 331	2 197 700	2 125 018	2 413 725	1 886 845	2 523 900	2 187 700	^b	-336 200
8	一般人事费	624 551	442 141	734 030	641 135	806 184	624 397	841 300	729 200	^c	-112 100
9	一般临时助理人员	87 000	84 163	120 000	116 469	120 000	42 323	120 000	100 000		- 20 000
10	加班费	20 000	20 000	45 330	45 330	45 330	44 128	50 300	50 300		0
11	公费	7 000	7 000	7 600	7 600	7 600	7 600	7 600	7 600		0
12	公务旅费	82 000	80 475	82 000	81 800	90 200	84 201	94 700	94 700	^d	0
13	通讯费	137 000	87 015	151 000	120 586	151 000	94 228	146 000	146 000		0
14	用品和材料	50 600	29 425	70 000	35 461	85 000	64 904	85 000	85 000		0
15	外部印刷和装订	40 000	37 228	46 000	44 464	50 600	48 641	64 600	64 600		0
16	会议临时助理人员	149 600	149 766	307 000	303 267	129 091	117 537	129 100	129 100		0
17	房地维修(包括设施管理和 外包事务)	140 000	110 099	125 000	120 132	350 000	267 831	525 000	698 300	^e	173 300
18	设备租金和维修	141 400	117 697	141 400	140 468	240 000	113 991	207 000	207 000		0
19	招待费	3 000	2 491	6 500	4 534	7 100	4 603	7 100	7 100		0
20	特别事务(外部审计)	3 000	15 000	13 000	13 000	15 400	13 000	15 400	17 700		2 300
21	图书馆书刊采购费	60 000	58 753	60 000	59 834	60 000	59 984	60 000	75 000		15 000

	支出用途	1998 年 核定预算	1998 年 执行情况	1999 年 核定预算	1999 年 执行情况	2000 年 核定预算	2000 年初步 执行情况(至 2001 年 3 月 5 日为止)	2001 年 核定预算	2002 年 概算	脚注	增/减
22	图书馆开办费	60 000	59 919	60 000	58 999	60 000	57 747	60 000	60 000		0
23	杂项事务和费用(包括银行手 续费)	6 000	12 080	50 000	31 797	25 000	19 208	25 000	25 000		0
24	训练					15 400	15 236	30 000	30 000		0
25	警卫(订约承办事务)					137 135	23 313	150 000			-150 000
26											
27	非经常性开支										
28											
29	招待费(与房地有关)					8 400	7 679	0	0		0
30	家具和设备										
31	1. 购买设备	90 000	85 804	125 000	124 488	230 000	187 758	248 000	310 000		62 000
32	2. 购买特别设备	50 000	50 718	25 000	19 861	17 000	13 887	27 000	30 800		3 800
33											
34	应急					679 364	489 870	863 900	894 300	^f	30 400
35											
36	周转基金				200 000	50 000	250 000	50 000	50 000		0
37											
	共计	5 767 169	4 959 906	6 983 817	6 737 716	7 657 019	6 363 665	8 090 900	7 807 500		-283 400

^A 见 SPLOS/WP. 13, 附件五。

^B 见附件二和三。

^C 一般人事费为常设员额费用的 33.4% (按联合国标准薪金费用计算)。

^D 预算资料来源系统, 通胀因素 (第 07 版)。

^E 电费 222 000 德国马克、暖气 79 000 德国马克、水费 13 000 德国马克、保险 24 510 德国马克、技术设施保养 25 799 德国马克 (金融大厦管理局估计数); 小规模修缮 50 000 欧元, 按每项工程最多 1 000 欧元计算 (《房地协定》所定最高限额)。

^F 包括一名专案法官的酬金 (含旅费)。

附件二

2002 年法庭书记官处专业工作人员

职等	职务	员额数	2002 年标准费用 (美元)	2001 年标准费用 (美元)
助理秘书长	书记官长	1	129 217	152 942
D-2	副书记官长	1	126 038	143 021
P-5	行政主任	1	100 139	108 857
P-5	会议和语文事务主任	1	100 139	108 857
P-4	图书馆员	1	93 313	105 019
P-4	预算和财务主任	1	93 313	105 019
P-4	笔译/审校	1	93 313	105 019
P-4	法律干事	1	93 313	105 019
P-4	法律干事	1	93 313	105 019
P-3	法律干事/资料	1	76 951	75 910
P-3	系统管理员/数据库管理员	1	76 951	75 910
P-3	笔译/口译 ^{a b}	1	41 150	40 550
P-2	缴款事务干事/预算	1	57 222	73 663
P-2	协理法律干事/研究	1	57 222	73 663
P-2	行政干事(支助/房舍管理)	1	57 222	73 663
共计		15	1 288 800	1 452 100

^a 新员额。

^b 根据联合国标准薪金费用按 50% 编列预算。

附件三

2002 年法庭书记官处一般事务人员

职等	职务	员额数	2002 年标准费用 (美元)	2001 年标准费用 (美元)
特等				
	行政助理（缴款和帐务）	1	51 090	65 052
	计算机系统助理	1	51 090	65 052
	庭长私人助理	1	51 090	65 052
	书记官长私人助理	1	51 090	65 052
	行政助理（一般行政）	1	51 090	65 052
	行政/房舍协调员	1	51 090	65 052
其他各等				
	私人助理	1	39 488	51 386
	财务助理（应付帐款/薪给）	1	39 488	51 386
	高级警卫	1	39 488	51 386
	资料/文件助理	1	39 488	51 386
	会议事务助理		39 488	51 386
	副书记官长秘书	1	39 488	51 386
	司法支助（会议打字助理）	2	78 975	102 773
	养恤金/税务/社会保障/分发助理	1	39 488	51 386
	语文/会议秘书	2	78 975	102 773
	警卫/司机	1	39 488	51 386
	图书馆/文件助理	1	39 488	51 386
	看管/房舍总管	1	39 488	51 386
	接待员	1	39 488	51 386
共计		21	898 900	1 161 100